

To: The manager 致: 经理

HSBC Bank (China) Company Limited 汇丰银行 (中国) 有限公司

Office 分行

Date 日期



URGENT

HSBC BUSINESSVANTAGE SERVICE CONVERSION FORM

[商业运筹理财]服务转换表格

NOTE 注意: 1. Please tick (✓) where applicable and complete this form in BLOCK LETTERS.

请在适当的方格内划上钩号 (✓), 并用正楷填写。

2. *Please delete whichever is not appropriate.

*请删去不适用者。

For Bank Use Only 银行专用	
Customer Number	Bank authorized signature and stamp
International Customer Number	

Customer's Name in Chinese 客户中文名称	Customer's Name in English 客户英文名称
-----------------------------------	-----------------------------------

*Registered No./Identity Document Type & No.

*登记号码/身份证明文件类别及号码

Conversion to HSBC BusinessVantage 转换为[商业运筹理财]服务

- I/We confirm that all my/our existing and future accounts and other services maintained with any branch of HSBC Bank (China) Company Limited (the "Bank") in Mainland China will with immediate effect be governed by the terms and conditions under which HSBC BusinessVantage is offered and provided, a copy of which has been received, read and understood by me/us. Unless amended by the terms and conditions particularly applicable to HSBC BusinessVantage, all my/our existing and future accounts and other services maintained with the Bank in Mainland China will still be governed by the General Terms and Conditions and other terms and conditions that apply to the accounts and services (including, but not limited to, Account of Deposit without Fixed Maturity Date-General Terms and Conditions, Call Deposit - General Terms and Conditions and /or Time Deposit-General Terms and Conditions). 兹确认本人(等)于汇丰银行(中国)有限公司在中国内地的分行开立的所有现有或将来的帐户和现在或将来享有的其他服务自即日起受适用于[商业运筹理财]的条款的约束, 并且本人(等)已收执、阅悉及理解该等服务条款。除被特别适用于[商业运筹理财]的条款所修改的外, 本人(等)于贵行在中国内地的分行开立的所有现有或将来的帐户和现在或将来享有的其他服务仍受一般条款章则及其他适用于本人所开立帐户和服务的条款的约束(包括, 但不限于, 活期存款帐户一般条款, 通知存款一般条款和/或定期存款一般条款)。
- I/We confirm I/we have read and understood the standard tariff of accounts and remittances applicable to HSBC BusinessVantage and that it shall apply to all my/our existing and future accounts and other services maintained with the Bank in Mainland China with immediate effect. 兹确认本人(等)阅悉及理解有关[商业运筹理财]的帐户服务及汇款服务的标准费率表, 该等费率表自即日起将适用于本人(等)于贵行在中国内地的分行开立的所有现有或将来的帐户及现在或将来享有的其他服务。

Withdrawal from HSBC BusinessVantage 取消[商业运筹理财]服务

- I/We understand that with immediate effect I/we will not enjoy any service provided under HSBC BusinessVantage package and therefore will no longer be subject to the terms and conditions under which HSBC BusinessVantage is offered and provided, however, all my/our existing and future accounts and other services maintained with the Bank in Mainland China will still be governed by the General Terms and Conditions and other terms and conditions that apply to the accounts and services (including, but not limited to, Account of Deposit without Fixed Maturity Date-General Terms and Conditions, Call Deposit - General Terms and Conditions and /or Time Deposit-General Terms and Conditions). 本人(等)明白自即日起本人(等)不再享有任何[商业运筹理财]的服务, 因此不再受[商业运筹理财]一般条款的约束, 然本人(等)于贵行在中国内地的分行开立的所有现有或将来的帐户和现在或将来享有的其他服务仍受一般条款章则及其他适用于本人所开立帐户和服务的条款的约束(包括, 但不限于, 活期存款帐户一般条款, 通知存款一般条款和/或定期存款一般条款)。
- I/we understand that with immediate effect, the standard tariff of accounts and remittances (but not any tariff particularly applicable to HSBC BusinessVantage) shall apply to all my/our existing and future accounts and other services maintained with the Bank in Mainland China. 本人(等)明白自即日起帐户及其它服务的标准费率(而非特别适用于[商业运筹理财]的费率)将适用于本人(等)于贵行在中国内地的分行开立的所有现有或将来的帐户及现在或将来享有的其他服务。

Signature and/or Chop 签名/或盖章 (A)

Signature and/or Chop 签名/或盖章 (B)

Signature and/or Chop 签名/或盖章 (C)

Signature and/or Chop 签名/或盖章 (D)

This form should be signed in accordance with the mandate. 本表格之签名应与授权书上的签名相符。

For Bank Use Only 银行专用

C21 Customer Information Maintenance	Input by	Checked by
Market Sector _____ Composite Statement Required _____		
Preferential Tariff _____ Service Charges Exempted _____		

E81 DD Account Information Maintenance (If Applicable)

Account Number _____	Account Number _____	Input by
Account Number _____	Account Number _____	
Account Number _____	Account Number _____	Checked by
Account Number _____	Account Number _____	

CMB-CUA-003_b(280207)